

# நாழநாடு

The EELANADU

வாரி 19 ஜப்பசி 4 ஜூல்ஹ: 6 இதழ் 250  
 யாழ்ப்பாணம் விசைச்சிழமை 30-10-77

## கூரை ஓடுகள் 'பறந்தன'

யாழ்ப்பாணம், வியாழன் மைல் தூரத்தில் வீசப்பட்ட பாடகனும் மழையினால் நனைக்கப்பட்ட ஒரு குருவளி வீசியுள்ளது. வேலணையில் உள்ள ஊர்காவற்றுறைத் தொகுதி அபிவிருத்திச் சபைக் காரியாலயக் கட்டிடக் கூரை முற்றாக இச்சூருவளியினால் பெயர்க்கப்பட்டுக் கரல் டிசைப்பைக் காரியாலய தள

## தோல்வி கண்ட சதிப்புரட்சியில் சம்பந்தப்பட்ட

# 37 பேருக்கு மரண தண்டனை!

## பங்களாதேஷ் நீதிமன்றத்தீர்ப்பு நிறைவேறியது

டாக்கா, அக். 19  
 இக்மாதம் இரண்டாம் திகதி பங்களாதேஷில் மேற்கொள்ளப்பட்ட (தோல்வியுற்ற) சதிப்புரட்சியில் சம்பந்தப்பட்ட மூப்பத்தேழு பேர் இன்று சுட்டுக்கொல்லப்பட்டனர். மரண தண்டனை நிறைவேற்றப்பட்ட இவர்கள், இராணுவப் படைகளையும் விமானப்படைகளையும் சேர்ந்த தவர்கள் என்று பங்களாதேஷ் வாடுலி அறிவித்தது.

பங்களாதேஷ் இராணுவ அரசாங்கத்தைக் கவிழ்க்க இம் மாதம் 2-ம் திகதி அதிகாலை மேற்கொள்ளப்பட்ட சதி முயற்சி, சில மணி நேரத்திலேயே தோல்வி அடைந்ததும், சதிமுயற்சியை நகர்த்தும் சண்டையில் நூற்றுக்கும் அதிகமானவர்கள் கொல்லப்பட்டும் தெரிந்ததே. ஜப்பானிய 'டி.வி 8' பிரயாணிகள் விமானம் ஒப்பாயி செய்ப்படை யினரால் கடத்தப்பட்டு டாக்காவில் தரையிறக்கப்பட்டு அது மத்திய கிழக்கு நோக்கிப் புறப்பட ஆயத்தமாக இருந்த நேரத்தில், பங்களாதேஷில் இச்சதி முயற்சி மேற்கொள்ளப்பட்டது என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. சதிப்புரட்சியில் ஈடுபட்டவர்கள் என்ற சந்தேகத்தின் மீது தேசத்திரோகக் குற்றச் சாட்டுக்கள் சுமத்தப்பட்டு, பங்களாதேஷ் இராணுவத்தையும் விமானப்படைகளையும் சேர்ந்த 450க்கும் அதிகமான படைவீரர்கள், இராணுவ நீதிமன்றத்தால் விசாரணை செய்யப்பட்டனர். இந்த விசாரணைகளின் முடிவில் 37 பேருக்கு மரண தண்டனை விதிக்கப்பட்டது. 20 பேருக்கு ஆயுள் தண்டனை விதிக்கப்பட்டது. இவற்றில் சமரர் 500 படை வீரர்கள் விசாரணைகளை எதிர்நோக்கிக்கொண்டிருக்கின்றனர் என்று பங்களாதேஷ் வாடுலி இன்று அறிவித்தது.

இந்த மரண தண்டனை பெற்ற குற்றவாளிகள் சுட்டுக்கொல்லப்பட்டவரும் உள்ளுவிசேஷ இராணுவ நீதிமன்றம் தீர்ப்பளித்தது. இதன்மீதொட்டித் தண்டனை உடனடியாக நிறைவேற்றப்பட்டது. நீதிமன்ற விசாரணையின் முடிவில் 63 பேர் விடுதலை செய்யப்பட்டனர்.

## இந்திரா காந்தி மீது 17ந் திகதி விசாரணை

புதுடில்லி, அக். 19  
 இந்தியாவின் முன்னாள் பிரதமர் திருமதி இந்திரா காந்திக்கு எதிராக மத்திய புலனாய்வுத் துறையினர் தாக்கல் செய்திருந்த மனு மீது உயர்நீதிமன்றத்தில் அடுத்த மாதம் 17ம் திகதி விசாரணை நடாடப்படும். விசாரணையின் போது திருமதி இந்திரா காந்தி மத்திய புலனாய்வுத் துறையினரின் கைது செய்யப்பட்டிருந்தார். டில்லி மாஜிஸ்திரேட்டினால் விடுதலை செய்யப்பட்டதை அடுத்து இந்திரா காந்தி நேரடியாக சமூகமளிக்கவேண்டும், அல்லது அவரது வழக்கறிஞர் சமூக மளிக்கவேண்டும் என்று டில்லி உயர் நீதிமன்றம் அறிவித்துள்ளது.

## விமான ஒட்டிகள் வேலை நிறுத்தம்!

நியூயோர்க், அக். 19  
 சர்வதேச விமான ஒட்டிகள் சங்கத்தைச் சேர்ந்த 55,000 பேர், இம்மாதம் 25ம் திகதி 48மணிநேர அடையாள வேலைநிறுத்தம் செய்ய முடிவுசெய்துள்ளனர்! அண்மையில் மேற்கு ஜெர்மன் விமானம் திசை திருப்பப்பட்டு சோமரலியாவில், பிரதம விமான ஒட்டிக் கட்டுக்கொலை செய்யப்பட்ட பயங்கரவாத நிகழ்ச்சியைக் கண்டிக்கும் வகையில் வேலை நிறுத்தம் நடாடப்பெறுவதாக அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது. வேலை நிறுத்தம் நடைபெறும் பட்சத்தில் உலகின் எந்த மூலையிலும் விமானங்கள் ஓடமுடியாது. 'விமானக் கடத்தலைக் கண்டிக்கும்' வகையில் ஐக்கிய நாடுகள் பொதுச் சபை விவாதித்து, தீர்மானம் நிறைவேற்ற வேண்டும்.

## மத்திய கிழக்கில் 2,50,000 பேருக்கு வேலை! அமைச்சர் ஹமீத் தகவல்

லண்டன், அக். 19  
 மத்திய கிழக்கு நாடுகளில் இலங்கையருக்கு நிரந்தரமாக வேலைவாய்ப்பு பெற்றுக்கொடுப்பதற்கான பேச்சுவார்த்தைகள், வெற்றியளித்துள்ளதாக வெளிவிவகார அமைச்சர் ஜொப் ஏ. வி. எஸ். ஹமீட் தெரிவித்துள்ளார். இத்திட்டத்தின்படி அடுத்த ஆண்டு, இரண்டு லட்சத்து ஐம்பதிலுயிரம் இலங்கையர்கள் வேலைவாய்ப்பைப் பெறவுள்ளனர் என்று அமைச்சர் தெரிவித்துள்ளார்.

## அநாதை இல்லம் இராணுவத்திற்கு? பிரதமரிடம் ஆட்சேபம்

யாழ்ப்பாணம், வியாழன் யாழ்ப்பாணம் பண்ணையில் உள்ள அநாதைகள் இல்லக் கட்டிடத்தை இராணுவத்தினருக்கு ஒப்படைப்பதற்கான நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்படுவது குறித்து கனம் ஆட்சேபம் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. இந்த அநாதை இல்லம் 5க் ஜோர்ஜ் மன் னன் ரூபகார்த்த கட்டிடத்தில் இயங்கி வருகிறது. இந்த இல்லத்தில் 26 அநாதைப்பிள்ளைகள் இருக்கின்றனர். இராணுவத்திற்கு இக் கட்டிடத்தை ஒப்படைக்க எடுக்கப்படும் நடவடிக்கை தர்மத்தை அழிக்கும் செயல் என்று மேற்படி ஸ்தாபனத்

தின் செயலாளர் சட்டத் தரணி திரு. த. சங்கரப்பிள்ளை பிரதமருக்கு அனுப்பிவைத்துள்ள தந்தியில் ஆட்சேபம் தெரிவித்துள்ளார். இராணுவத்தினருக்கு இக் கட்டிடம் ஒப்படைக்கப்பட்டால் இவ்ருள்ள மேற்படி பிள்ளைகள் புகலிடம் தேடி எங்கு செல்வர் என்றும் அவர் தமது தந்தியில் குறிப்பிட்டுள்ளார். இந்த எண்ணத்தை கைவிடுமாறு கோரும் இக்கோரிக்கையின் பிரதிகள் சமூக சேவைகள் அமைச்சர் எதிர்க்கட்சித் தலைவர், யாழ்ப்பாணம் எம். பி. ஆகியோருக்கும் அனுப்பி வக்கப்பட்டுள்ளன. [உ]

இது நடக்காதபட்சத்தில் 25-ம் திகதி வேலை நிறுத்தம் நடாடப்படும். ஜ. நா. வின் ஆதரவைப் பொறுத்து வேலை நிறுத்தம் பின்னர் ஒத்திவைக்கப்படலாம் என்று சர்வதேச விமான ஒட்டிகள் சங்கத்தைச் சேர்ந்த பிரமுகர் ஒருவர் இன்று தெரிவித்தார். வேலை நிறுத்த முடிவுக்கு உடனடியாக பத்து நாடுகளைச் சேர்ந்த விமானக் கம்பெனிகள் இணக்கம் தெரிவித்துள்ளன.

## நடு பூராவும் கடுமையான மழை

கொழும்பு, புதன்  
 நாடு பூராவும் கடுமையான மழை பெய்துகொண்டிருக்கிறது. பல இடங்களில் போக்குவரத்து பாதிக்கப்பட்டுள்ளது. மலைநாட்டில் சில இடங்களில் மண்சரிவுகள் ஏற்பட்டுள்ளன. கொழும்பு மாநகரசபை பகுதியில் 1,200 பேர் வீடுகளை இழந்துள்ளனர். தாழ்வான பகுதிகள் வெள்ளத்தினால் கடுமையாகப் பாதிக்கப்பட்டுள்ளன. பாதிக்கப்பட்டவர்களுக்கு தற்காலிக இருப்பிட வசதிகளும், இலவச உணவும் வழங்கப்பட்டு வருகிறது.

## வீடு தீக்கிரை

உடுப்பிட்டி, புதன்  
 இனம் தெரியாத நபர்களிடம் வீடொன்று நள்ளிரவில் தீக்கிரையாக்கப்பட்டது. துள்ளுடை தெற்கைச் சேர்ந்த காசி நாதர் என்பவரின் வீட்டே தீக்கு இரையானதாம். இதனால் இரண்டாயிரம் ரூபா நஷ்டமேற்பட்டுள்ளது. இத் தீவிபத்துச் சம்பந்தமாகத் துள்ளுடை தெற்குக் கிராம சேவகர் திரு. செ. அஞ்சன்சந்திரன் விசாரணை செய்து வருகின்றார். [உ]

## கட்டிடவேலை ஆரம்பம்

சுழிபுரம், புதன்  
 சுழிபுரம் விகிரோதியாசு கல் ஊரில் ஒருவட்சத்து இருபதினாயிரம் ரூபாய் செலவில் கட்டப்படும் புதிய கட்டிடத்திற்கான ஆரம்ப வேலைகள் ஆரம்பமாகியுள்ளன. சென்ற மாதம் கல்லூரிப் பழைய மாணவரும் எதிர்க்கட்சித் தலைவருமான திரு. அ. அமிர் தலிங்கம் புதிய கட்டிடத்திற்கான அடிக்கல்நாட்டியிருந்தார். புதிய கட்டிடத்தின் முக்கிய வேலைகள் இவ்வாண்டுக்குள் பூர்த்தியாக்கப்படும் என எதிர்பார்க்கப்படுகிறது. [உ]



# பாக்.-இந்திய ஆட்சிமாற்றம்: வெளிநாட்டு சக்தியேகாரணம்

## பூட்டோ குற்றச்சாட்டு

இஸ்லாமாபாத், அக். 19 இராஜ்ய பத்திரிகை பாகிஸ்தான், இந்தியா ஆகிய யாளர்களிடம் பேசுகையி நாடுகளின் அண்மைக்கால லையே மேற்கண்டவாறு ஆட்சிமாற்றத்திற்கு வெளி நாட்டுச் சக்தி ஒன்றே காரண மாக உள்ளது என்று பாகிஸ்தான் தான் முன்னர் பிரதமர் ஜூனப் சல்பிகாரி அலியூட்டோவும் குற்றம் சாட்டியுள்ளார். பூட்டோ என்ற தனி மனிதனின் குற்றச்சாட்டப் பட்டு நீதிமன்றத்தில் விசாரணை செய்யப் பட்டுவரும் படவேண்டுமா?

இதே வேளையில் அண்மை யில் இலங்கை, இந்தியா, பாக்கிஸ்தான் ஆகிய நாடுகளின் ஆட்சிமாற்றங்களுக்கு வெளி நாட்டுத் தலையீடு காரணம் என்று முன்னர் இந்தியப் பிரதமர் இந்திரா காந்தி கூறியிருந்ததும் இக்கூற்றுக்கு இலங்கையும், பாகிஸ்தானும் மறுப்புத் தெரிவித்திருந்ததும் தெரிந்ததே. (இ)

## பிரிட்டிஷ் நிபுணர்களின் பங்கு

பொன், அக். 19 கடத்தல்காரரிடமிருந்து மேற்கு ஜெர்மன் விமானத் தில் இருந்த பிரயாணிகளை மீட்ட கொரில்லா எதிர்ப்புப் படையினருடன் இரண்டு பிரிட்டிஷ் நிபுணர்களும்

## 69-இந்தோனேஷிய சதிப்புரட்சி:

### ஒரு லட்சம் கைதிகளையும் விடுதலை செய்யக் கோரிக்கை

ஜகார்த்தா, அக். 19 இந்தோனேஷிய அரசைக் கவிழ்க்கச் சதிசெய்த குற்றச் சாட்டின் பேரில் சிறையில் அடைக்கப்பட்டுள்ள ஒரு லட்சம் பேரையும் உடன் விடுதலை செய்யுமாறு சர்வதேச மனித உரிமைகள் சங்கம் இந்தோனேஷிய அரசைக் கேட்டுள்ளது. 69-ம் ஆண்டு இடம் பெற்ற சதிப்புரட்சி காரணமாக கைது செய்யப்பட்ட ஒரு லட்சம் பேரும் இன்று வரை சிறைவைக்கப்பட்டுள்ளனர். உலகின் எந்த நாட்டிலும் இவ்வளவு தொகையாளோ

சிறையில் அடைக்கப்பட்ட தில்லை என்றும் இச்சங்கம் தெரிவித்துள்ளது. (இ)

### கடத்தல்காரரின் சகபாடிகள் உண்ணாவிரதம்

அங்கார, அக். 19 மேற்கு ஜெர்மன் விமானத்தைக் கடத்திய கடத்தல்காரர் கடலூக்கொலை செய்யப்பட்டதைக் கேள்வியுற்ற துருக்கி சிறையில் இருக்கும் இரண்டு பாலஸ்தீனியர்களும் உண்ணாவிரதம் இருந்து வருகின்றனர். விமானக் கடத்தல்காரர் மேற்கு ஜெர்மன் சிறையில் உள்ள 11 சகதிகளுடன் மேற்படி இருவரையும் விடுதலை செய்யுமாறு கோரியிருந்தனர். (இ)

## “புதிய ரஷ்ய அரசியலமைப்பு வரலாற்றின் புதிய கட்டம்”

மாஸ்கோ, அக். 19 “எமது புதிய அரசியலமைப்பு நிறைவேறியதுடன் சோவியத் வரலாற்றில் புதிய தொகு கட்டம் ஆரம்பமாகின்றது. நாம் ஆக்கியுள்ள இப்புதிய அடிப்படைச் சட்டம் கள் வெறும் காகிதக் கட்டு அல்ல. இதன் ஒவ்வொரு வர்த்தும், ஒவ்வொரு ஏற்ற பாடும் இன்று முதல் நாடா முறையில் செயல்புரவமாக அமுல்படுத்தப்படவேண்டியன ஆகும்.” இவ்வாறு சோவியத் நாடாளுமன்றத்தில் புதிய அரசியலமைப்பு நிறைவேறியதைக் தொடர்ந்து பேசிய சோவியத் ஜனாதிபதி திரு. லிகோனித் பிரெஷ்னேவ் கூறினார். அவர் மேலும் கூறியதாவது: “சோவியத் மக்கள் எமக்களித்த உரிமையாற்றலுக்கு அமையவே இந்த அரசியலமைப்பு உருவாக்கப்பட்டுள்ளது. இது கம்யூனிஸத்தை நோக்கிய எமது பயணத்தில் ஒரு புதிய வரலாற்று முக்கியத்துவம் மிக்க கட்டத்தை அரசியல் சட்ட ரீதியில் குறித்து நிற்கின்றது. சோஷலிஸ்ட் ஜனநாயகத்தை மேலும் வியாபிதப்படுத்தவும் ஆழமாகவும் இப்புதிய அரசியல் சட்டம் எமக்கு ஒரு கருவியாகத் துணை நிற்கும்.”

இப்புதிய அரசியலமைப்பின் நகல் ஆராயப்படும், விமரிக்கப்படும் வந்த கடந்த நாள் மூன்று மாத காலத்தில் மக்களின் ஆர்வமிக்க அரசியல் இயக்கத்தை நாம் கண்டோம். இவ்வாறான அரசியல் இயக்க வேகத்தை குன்னும் பெணுவது நமது கடமை. “புதிய வரலாறு படைக்கும் எமது மக்களுக்கு ஒவ்வொரு வகையிலும் உதவுவதே எமது அரசியலமைப்பின் சாரம்சமாகும்.” (இ)

## “தெங்கு, பனம்பொருள் சங்கங்கள் அஞ்சத் தேவையில்லை”

யாழ்ப்பாணம், வியாழன் “வடபகுதியில் இயங்கிவருகின்ற தெங்குபனம் பொருள் கூட்டுறவுச் சங்கங்களின் எதிர்காலம் பற்றி சீவல் தொழிலாளர்கள் கவலையுறத்தேவையில்லை. தொடர்ந்தும் கூட்டுறவு முறையே அமுலில் இருக்கும் என அமைச்சர் எனக்கு உறுதியளித்துள்ளார்” இவ்வாறு பகுத்தித்துறை சித்தி விஜயகார் கல்லூரிமண்டபத்தில் நடைபெற்ற வடபகுதி தெங்கு பனம் பனம்பொருள் உற்பத்தி விற்பனவுக் கூட்டுறவுச் சங்க அங்கத்தவர் சம்மேளனத்தை அங்குராசிப் பணம் செய்து வைத்துப் பேசுகையில் உடுப்பிட்டி எம். பி. திரு. த. இராஜலக்ஷ்மி தெரிவித்தார். அவர்மேலும் பேசுகையில் சிறுபான்மை சமூகத்தின் பொருளாதாரத்தையும் எதிர்கால வளத்தையும் பேணி்க்காக்கும் வகையில் சகல வடபகுதி தேதியப் பேரவை உறுப்பினர்களும் கடமையாற்ற முன்வந்துள்ளனர். இத்தயிட்டி “சீவல் தொழிலாளர் சமூகம் மகிழ்ச்சியடைய வேண்டும்” எனவும் குறிப்பிட்டார். திரு. சி. தம்பீமுத்து தலைமை தாங்கினார் சங்கப்பிரமுகர் ஆசிரியர் திரு. க. நடராசா பேசுகையில், சீவல் தொழிலாளர் சமூகத்தின் முன்னேற்றத்தில் அக்கறை இல்லாதவர்களும் ஊழல் பேர் வழிகளும் அரசியல் காரணத்துக்காக தலைவர்களாக நியமிக்கப்பட்ட மையிலுல சங்கங்கள் இன்று கீழ் நிலையை நோக்கிச் செல்ல வேண்டியுள்ளன. அத்துடன் இச்சங்கங்களுக்குப் பொறுப்பாக விருந்த கூட்டுறவு அதிகாரியின் அசமந்தப்போக்குமே காரணமாகும் நான்கு லட்சம் சிறுபான்மைத்தமிழ் மக்களின் பொருளாதாரவளத்துக்கு மூலகாரணமாக விளங்கும் இச்சங்கங்களை எப்படியும் பாதுகாத்தே திருவோம்” என்றார்.

பகுத்தித்துறை சேசியப் பேரவை உறுப்பினர் திரு. க. தரைத்திணை பேசுகையில், கூட்டுறவு ஊழல்களில் ஈடுபடுபவர்கள் கூட்டணியைச் சேர்ந்தவர்களாகவிருந்தாலும் கூட அவர்கள் மீது நடவடிக்கை எடுக்கத் தயங்க மாட்டேன் என்று கூறினார் (5ம் பக்கம் பார்க்க)

## பங்களாதேஷ் புரட்சிக்கு இந்தியாவும் காரணமாம்

டாக்கா, அக். 19 இம்மாதம் முற்பகுதியில் பங்களாதேஷில் நடைபெற்று தோல்வியுற்ற சதிப்புரட்சியில் இந்தியா முதலிய வெளிநாடுகளுக்கும் பங்குண்டு என்று பங்களாதேஷ் அரசு குற்றஞ்சாட்டியுள்ளது.

ஜப்பானிய கடத்தல் விவகாரம் டாக்கா விமான நிலையத்தில் தங்கியிருந்தபோது இந் தப்புரட்சி ஏற்பட்டு தோல்வியுற்றது. இச்சதி தொடர்பாக விசாரணை செய்வதற்காக உயர் நீதிமன்ற நீதியரசர்கள் தலைமையிலான கமிஷன் ஒன்று நியமிக்கப்பட்டுள்ளது.

தடுப்புக்காவல் இதவேளையில் பங்களாதாரி.

## உலக நாடுகளின் ‘அபரிமித’ உதவியுடன் நிதிமந்திரி நாடுதிரும்பினார்

கொழும்பு, புதன் நிதி அமைச்சர் திரு. ரெனிட். மெல் பல உலகநாடுகளிலும் சர்வதேச நாணயநிதிச் சபை, உலக வங்கி ஆகியவற்றிடமிருந்து இலங்கைக்கு என்று மில்லன் லட்ச வகையில் பெருமளவு உதவிகளைத் திரட்டிக் கொண்டு நேற்று நாடு திரும்பியுள்ளார்.

நேற்று அதிகாலை கட்டுநாயக்கா விமான நிலையத்தை வந்தடைந்த நமது நிதி அமைச்சருக்கு பெரும் வரவேற்பு அளிக்கப்பட்டது.

விமானநிலையத்தில் அமைச்சர்கள், எம். பி. க்கள், ராஜா தந்திரிகள் உட்பட பெருந் திரளான மக்களும் கூடி நின்று வரவேற்பளித்தனர். ஊழல்களில் நடைபெற்ற உலக வங்கி, சர்வதேச நிதிச் சபைக் கூட்டங்களில் கலந்து கொண்ட திரு. மெல் அமைச்சரிக்கா, பிரிட்டன், மேற்கு ஜெர்மன், ஜப்பான், முதலிய நாடுகளின் அரசாங்கங்களுடன் பேச்சு நடத்தியதன் பயனாக இலங்கைக்கு இப்பெருந்தொகை உதவிகளைக் கொடுத்தார்.

இலங்கையில் நிறுவ உத்தேசிக்கப்பட்டிருக்கும் “சுதந்திர வர்த்தக வலயம்” பற்றி திரு. ரெனிட். மெல் வெளிநாடுகளுக்கு விரிவாக எடுத்துக் கூறியதன் பயனாக பல உலக நாடுகளுக்கு இலங்கையில் முதலீடுசெய்வதற்கு பெரும் ஆர்வம் ஏற்பட்டுள்ளது என்று அரசியல் வட்டாரத்தில் கணிக்கப்படுகிறது. (இ)

## “எம். ஜி. ஆர். சாமர்த்தியசாலி; மக்களின் அன்புக்கு உரியவர்”

அமைச்சர் சாந்திபூஷன் யாராட்டு சென்னை, அக். 19 பேசிப் பழுவிய அந்தக்கொஞ்ச நேரத்தில் எனக்கு ஏற்பட்ட கருத்து, அவர் சாமர்த்திய சாலி, நிர்வாகம் செய்யத் தெரிந்தவர் என்பதுதான். என்று பாரத சட்ட மந்திரி திரு சாந்தி பூஷன் புகழ் மாலை சூட்டியுள்ளார்.

திரு. எம். ஜி. ஆர். பற்றி அவர் தமது கருத்தைக் கூறுகையில் “அவருடன் சற்று நேரந்தான் பேசிப் பழுவியிருக்கிறேன். அவரைப் பற்றி அதிகமாக எனக்குத் தெரியாது. ஆனால் அவருடன்

“இலங்கைக்கு உதவுவதில் உலக நாடுகள் மிகுந்த அக்கறை”

கொழும்பு, புதன் ‘சர்வதேச நாடுகள் இலங்கைக்கு என்று மில்லாத வகையில் உதவி செய்ய முன்வந்துள்ளது’ என்று நாடு திரும்பிய நிதி அமைச்சர் திரு. ரெனிட். மெல் தெரிவித்தார்.

நிதி அமைச்சர் திரு. ரெனிட். மெல் பத்திரிகையாளரிடம் பேசுகையிலேயே மேற்கண்டவாறு கூறினார்.

‘கடந்த அரசாங்கம், திட்டங்கள் எதுவுமின்றி பொறுப்பற்ற முறையில் நடந்து கொண்டமையினாலேயே நாட்டில் பொருளாதார நெருக்கடி மேலாட்சியாகியது’ என்று கூறிய அமைச்சர் திரு. மெல் மேலும் கூறியதாவது: (இ)

அரசில் திறமைசாலிகள் ‘நமது இன்றைய அரசில் திறம்பட செயலாற்றக் கூடிய திறமைசாலிகள் இருக்கிறார்கள் என்பது உலக நாடுகளில் இப்போது பிரசித்தமாக உள்ளது. எமது பிரதமர் திரு. ஜெயவர்த்தனவினதும் ஐக்கிய தேசியக் கட்சியினதும் கொள்கையை உலக நாடுகள் நன்கு புரிந்து கொண்டுள்ளன. நமது நாட்டில் அமைதி இருக்கும் சுதந்திர வர்த்தக வலயத்தில் முதலீடு செய்ய உலக நாடுகள் பலவும் மிகுந்த அக்கறை காட்டுகின்றன.’ (இ)

## கொப்பி தட்டுப்பாடு

மாவிட்டபுரம், புதன் வலி, வடக்குப் பகுதியில் அப்பியாசக் கொப்பிகளுக்குப் பெரும் தட்டுப்பாடு நிலவுவதால் மாணவர்கள் பெரிதும் வேட்டுமுறுகின்றார்கள். (அ)



அனுராதபுரம் ரயில்வே சுப்பிரிண்டன்

# அமைச்சருடன் ஏற்பட்ட உடன்பாட்டை மீறிராம்

## பிரதமருக்குப் பரிசீலிக்கப்பட்டோர் கழகத் தலைவர் தந்தி

யாழ்ப்பாணம், வியாபாதிக்கப்பட்ட புகையிரத ஊழியர்கள் தொடர்பாக போக்குவரத்து அமைச்சருடன் செய்துகொண்ட உடன்பாடுகளை அனுராதபுரம் மாவட்ட ரயில்வே சுப்பிரிண்டன் மீறி விட்டார் என்றும் இவரது நடவடிக்கைகள் பற்றி உடனடியாக இரகசியப் பொலிசாரைக் கொண்டு புலன் விசாரணை செய்யும்படியும் வற்புறுத்தி, பாதிக்கப்பட்ட அரச ஊழியர் கழகத்தலைவர் டாக்டர் கே. பாஸிங்கம் பிரதமம்நீதிக்கு அவசரத்தந்தியொன்றை அனுப்பிவைத்துள்ளார்.

காரணமாய் இருந்துள்ளார் என்றும் தெரிவித்துள்ள டாக்டர் பாஸிங்கம் இது தொடர்பாக முழு அளவில் விசாரணை நடத்துவதற்கு இரகசியப் பொலிசாருக்கு உத்தரவிடும் படியும் கோரியுள்ளார். பாதிக்கப்பட்ட ஊழியர்கள் தொடர்பாக பிரதமம்நீதி எடுத்துள்ள தீர்மானங்களை உடனடியாகச் செயல்படுத்தும்

படியும் டாக்டர் பாஸிங்கம் வற்புறுத்தியுள்ளார். நாட்டில் ஏற்பட்டுள்ள பதட்டமான சூழ்நிலையை வழமை யான நிலைக்குக் கொண்டுவர இம்மாதிரி அரசாங்க அதிகாரிகளின் நடவடிக்கைகள் தடை செய்வதாய் இருக்கின்றனவென்றும் டாக்டர் பாஸிங்கம் பிரதமம்நீதிக்குச் சுட்டிக்காட்டியுள்ளார்.

## அரசின் தொடர்பு சாதன கொள்கை பற்றி அமைச்சர் விளக்கம்

கொழும்பு, புதன் "அரசின் தொடர்பு சாதன கொள்கையின் அடிப்படை சுதந்திரமே எனவே தான் கடந்த காலவரத்தின் போது அவசரகாலநிலை பிரகடனம் செய்யவோ அன்றி பத்திரிகைத்தணிக்கைமுறை அமுல் செய்யவோ இல்லை". இவ்வாறு தகவல் ஒளி பரப்பு அமைச்சர் திரு. டி. பி. விஜயதங்க கூறினார்.

கொழும்பு இலங்கைமன்றக் கல்னூரியில் நடைபெற்ற தொடர்பு சாதனங்களும் திட்டமும் என்ற கருத்தரங்கில் பேசுகையில் அமைச்சர் மேலும் பேசுகையில் கூறிய தாவது: தொடர்பு சாதனங்களின் கொள்கைகளை அமைக்கும் பணியில் தலையாடி துறையினரும் பங்கேற வேண்டும். (இ)

## ஜி.ஜி., செவால் ஓவியங்கள் நாளையாழ். நகரில் வெளியீடு

யாழ்ப்பாணம், வியா. அமரர்கள் ஜி.ஜி. பொன்னம்பலம், முகறிஞ்சு எஸ். ஜே. வி. செல்வநாயகம் இருவரினாலும் ஒளிப் வெளியீட்டு விழா நாளை வெள்ளிக்கிழமை மாலை 7 மணிக்கு யாழ் வீரசிங்கம் மண்டபத்தில் நடைபெறவிருக்கிறது. கல்வி கலை பண்பாட்டுக்கழக ஆதரவில் நடைபெறும் இவ்விழா கழகத்தலைவர் சட்டத்தரணி க. சோமசுந்தரம் தலைமையில்

நடைபெறும். காப்பாளர்களான யாழ். வளாகத்தலைவர் பேராசிரியர் ச. வித்தியானந்தன், செல்வி புஷ்பா செல்வநாயகம் ஆகியோர் உரையாற்றுவர். வண. பி.தா எஸ். எக்ஸ் தனிநாயகம் அடிக்கும் கலந்துகொள்வார். ஜி. ஜி. யும், செல்வாவும் உயிருடன் வாழ்ந்த காலத்தில் கழகப் பொதுச்செயலாளரான ஓவியர் ச. பெளடிக்கு நேரில் வரைந்த இவ் ஓவியங்களை தேவிகா ஆர்ட் என்டர் பிற்றை ஸ்தாபனத்தார் இலவசமாகச் சீலையில் அச்சடித்து உதவியுள்ளனர் மற்றும் கருதாசிரியும் இவ் ஓவியங்கள் அச்சாகியுள்ளன.

## வருடாந்த விழா

யாழ்ப்பாணம், வியா. யாழ். வயன்ஸ் கழக நான் சாவது வருடாந்த விழா, வட பிராந்திய இலங்கை வங்கி முகாமையாளர் வயன் எம். ஜே. ஏ. ஜெகநாதனின் இல்லத்தில் இம்மாதம் 25-ந் திகதி நடைபெறவிருக்கிறது. சென்ற வருட வட்டார ஆளுநராயிருந்த வயன் பிரான்சிஸ் வர்ணலுகுரிய. அவரது பாரியார் ஷாமேன் ஆகியோர் அதிகளாகக் கலந்துகொள்வார்கள். (க-அ)

## கருத்தரங்கு

வவனியா, புதன் வவனியா தொழில் இணைக்களத்தினால் தொழிற்சங்கவாதிகளுக்கு "குடும்பத்திட்டமும் தொழிலாளர் கல்வியும்" என்னும் பொருள்பற்றிய கருத்தரங்கு ஒன்று நவம்பர் மாதம் மூன்றுவது கிழமை யில் நடைபெற இருக்கின்றது. இக்கருத்தரங்கு தொடர்ந்து மூன்று நாட்கள் நடைபெறும். (உ)

## கிணற்றில் விழுந்து மரணம்

மட்டுவில், புதன் காப்பி நயாரிக்கத் தண்ணீர் எடுக்கக் கோவில் கிணற்றடிக்குச் சென்ற 55 வயதுப் பெண் ஒருவர் கால் இடறி கிணற்றில் விழுந்து மரணமடைந்தார். சாவகச்சேரிப்பகுதி திடீர் மரணவிசாரணை அதிகாரி திரு. எஸ். கே. திரவியநாயகம் மரணவிசாரணை நடத்தினார். இறந்தவரான சின்னம்மா கணவனை இழந்தவர் என்றும் இவருக்கு அடிக்கடி தலைமயக்கம் வருவது வழக்கம் என்றும், சம்பவநினைம் அதிகாரிகள் வினாவில் ஐயமூர் கோவில் கிணற்றில் தண்ணீர் எடுக்கப் போயிருந்தார் என்றும் நீண்ட நேரமாயும் திரும்பி வராமையால் தேடிச்சென்றபோது அவர் கிணற்றினால் பிணமாகி கிடந்தார் என்றும் விசாரணையில் கூறப்பட்டது. விசாரணை முடிவில் விபத்து மரணம் எனத் தீர்ப்பளிக்கப்பட்டது. (இ)

## நாளை லட்சாட்சனை

(மாவிட்டபுரம்) கிராமில் சிவன் தேவஸ்தானத்தில் தேதார கேளரி வீரத்ததை முன்னிட்டு நாளை தொடக்கம் 21 நாட்களுக்கு இலட்சாட்சனை இடம் பெறவுள்ளது. மேற்படி ஆலயத்தில் எழுந்தருளியுள்ள நகுலாம்பிகை தேவிக்கு இடம்பெறும் இவ்விடைச்சனையின் இறுதி நாளாகிய அடுத்தமாதம் 10-ம் திகதி சங்காபிஷேக விழாவும் இடம் பெறவுள்ளது. (அ)

போக்குவரத்து அமைச்சருடன் பாதிக்கப்பட்ட ரயில்வே ஊழியர்கள் தொடர்பாக செய்துகொள்ளப்பட்ட உடன்பாடுகளை அனுராதபுரம் ரயில்வே சுப்பிரிண்டன் திரு. பேரட்டி குணசேனா மீறிய தன்மூலம் அகௌரவப்படுத்தியுள்ளார். முன்பு விடுத்த அறைகூவி ஊழியர்களை இருக்கச் செய்ததின்மூலம் இருவர் மிகு உத்தமமாகக் கொல்லப்பட்ட தற்கும், இருபத்துநான்கு பேர் காயமுற்றதற்கும் இவரே

**தெங்கு...**  
(3-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி) இக்கட்டத்தில் திரு. த. சின்னையா எஸ். கிருஷ்ண பிள்ளை திரு. கு. கணேசன் ஆகியோரும் பேசினர்.

சம்மேளத்தின் போஷகராக திரு. த. இராசலிங்கம் எம். பியும் செயலாளராக திரு. க. நடராசா (ஆசிரியர்) தலைவராக திரு. சி. க. தம்பிமுத்துவும் தெரிவு செய்யப்பட்டது. 21 பேர் கொண்ட செயற்குழுவும் தெரிவு செய்யப்பட்டது. (உ)

**நாகம்ஸ்**  
(கண்ணாம்பல்)  
தினசரி 4-30 7-00  
DARINGDOZEN  
(Adults only)

புலோலி சினிமால்  
(மருத்தித்திறுறை)  
தினசரி பி. ப. 4-30, 7-00

**Up The Front**  
RIO (Jaffna)  
Daily 4 Shows  
WUTHERING HEIGHTS  
MORE SUITABLE  
For Adults



**Regal (Jaffna)**  
Daily at 4-45 7-00 & 9-30 p.m only  
The long awaited full length documentary on the wonders of Colourful fascinating undersea world of the deep oceans in the glory of Eastman Colour.  
**The Great Barrier Reef**  
A must film for School children பள்ளிக்கூடப் பிள்ளைகள் பார்க்கவேண்டிய படம்.  
முன்கூட்டியே தொடர்பு கொள்ளவும். போன்: 360

**மனோஹரா எம். ஜி. ஆர். - லதா-நாகேஷ்**  
(யாழ்ப்பாணம்) சிறிமுசம் பவானி  
தினசரி மு.ப. 10-30 12-30 2-30 6-30, 9-45  
நடித்த

**உழைக்கும் கரங்கள்**  
(சுவிட்மன் கலர்)  
**விவலிங்டன்** (யாழ்ப்பாணம்) தினசரி 4 காட்சிகள்  
**துணிவே துணை**

**லிடோ** போன்: 7693  
(யாழ்ப்பாணம்)  
காலை 7-00 மணிக்கு காட்சி ஆரம்பமாகும். காட்சிகள் தொடர்ந்து காண்பிக்கப்படும்.  
எம். ஜி. ஆர். - லதா நடித்த  
**நீதிக்கு தலைவணங்கு**

தினசரி 10-30, 2-30, 6-30, 9-30  
**வின்ஸர்** சிவாஜி, மஞ்சுளா, தேவிகா,  
(யாழ்ப்பாணம்) மெஹாசன், ஜெயசித்ரா நடித்த

**சத்யம்**  
(சுவிட்மன் கலர்)

**ஸ்ரீதர்** தினசரி 10-30, 2-30, 6-30, 9-30  
(யாழ்ப்பாணம்) சிவகுமார்-சுஜாதா-ஸ்ரீகாந்த்  
நடித்த

**அன்னக்கிளி**

**ராணி** ஜெயசங்கர் - பத்மினி - லக்ஷ்மி  
(யாழ்ப்பாணம்) முத்துராமன் - நாகேஷ் - சச்சு  
தினசரி காலை 10-30, பிற்பகல் 2-30, 6-30 9-30  
தேவரின்

**பெண் தெய்வம்**

தினசரி 10-30, 2-30, 6-30, 9-45  
**சாந்தி** இலிப்குமார் பிருத்திராஜ்கபூர்  
யாழ்ப்பாணம் மதுபாலா  
போன்: 7642 நடித்த

**அக்பர்**  
24-10-77 முதல்  
**'FIVE CRAZY BOYS'** (Color)

மாதர் குலம் போற்றிடும் இரண்டாவது வெற்றி வாரம்!

**ராஜா-** யாழ்ப்பாணம் தினசரி 10-30, 2-15, 6-15, 9-45.  
வெள்ளித் திரையில் விளக்கம் இது. திரையில் மின்னி மறையும் வண்ண ஜாலம். தித்திக்கும் தேன் இன்ப விருந்த கே. எஸ். கோபாலகிருஷ்ணனின் அற்புதப் படைப்பு!

**ஜெமினி, ஜெயசித்திரா,**  
எம். ஆர். ராதா, கே. ஆர். விஜயா  
நடித்த

**தசாவதாரம்**  
(கலர்)  
(கண்ணகிராவின் மத்து அவதாரங்கள்)



'மல்லிகை' அலுவலகத்துக்கு நேற்று நண்பகல் சைக்கிளில் வந்திருக்கிய ஒருவர் திரு. டர்னியல் இருக்கிறார்? என்று கேட்டார்.

அங்கு நின்றுவருக்கு இது ஆச்சரியமாக இருந்தது. இது 'மல்லிகை' அலுவலகம். இதன் ஆட்சியர் திரு. டர்னியல் ஜீவா. அவர் வெளியே போயிருக்கிறார் என்று அச்சகணியர் திரு. சந்திரசேகரம் பதில் சொன்ன படியே 'மல்லிகை'யின் இம் மாத இதழில் ஒரு பிரதியையும் அவரிடம் கொடுத்தார்.

அந்தப் பிரதியைக் கையில் வாங்கியதும் சைக்கிளில் வந்த வருக்குக் கண்கலங்கிவிட்டது. "இவரைப்பார்ப்பதற்காகத்தான் இங்கே வந்தேன். அவர் மறைந்தவிட்டார் என்ற செய்தியைக் கேள்விப்பட்டேன். 36ரும் சுவையாயிருக்கிறது." என்று அவர் 'மல்லிகை'யின் அட்டைப்படத்தைப் பார்த்த படியே சொல்லார்.

அட்டைப்படம் அமரர் மு. கார்த்திகேசனுவதயது! சைக்கிளில் வந்தவர் தமிழ் நாட்டில் கரோட்டைச் சேர்ந்தவர். யாழ்ப்பாணத்தில் 1943ம் ஆண்டு தொடக்கம் 1952ம் ஆண்டு ரை வசித்தவராம். யாழ்ப்பாண நகரில் காக்கேசத்துறை வீதியில் அவர் தங்கியிருந்ததராம். கார்த்திகேச மாலிடர் தங்குப்பு பல உதவிகள் செய்ததாகப் பெருந்தன்மையுடன் சொல்லார்.

தபாற்சந்தோர் விடுமுறை நாளாக இருந்தாலும் குறிப்பிட்ட தொகை முத்திரை செலுத்தினால் கொழும்பில் உள்ள தனியார் நிறுவனங்கள் தங்களுக்குரியதபால்பைகளைப் பெற்றுக்கொள்ளவசதியாகும். கொழும்பிலுள்ள பத்திரிகை நிறுவனங்கள் இவ்வீதம் தமது தபால் பைகளைப் பெற்றுக் கொள்ளுகின்றன. இதனால் செய்திகளும் விளம்பரங்களும் பிந்தாமல் கிடைத்துவிடுகின்றன.

கொழும்பிலிருந்து வரும் 'மெயில் ரயில்' காமதமாக வந்தால் கூட தபால்பைகளைப் பெறமுடியாதநிலை யாழ்ப்பாணத்திலிருந்து வருகிறது. கொழும்புக்கு வெளியே யாழ்ப்பாணத்திலிருந்து வெளியே வரும் ஓரேயொரு தினப்பத்திரிகை 'சமுதாய' தான். எத்தனையோ கண்டங்களுக்கு கிடையில் இப்படியும் ஒரு சங்கடம் மெயில் ரயில் தாமதமானால் மாலையிலாவது தபால் விநியோகம் செய்வதற்கு ஏதாவது வழிகாண முடியும்தா? 0 0 0 யாழ்ப்பாணத்தில் இப்போது மறைகாலம் தொடங்கியிருக்கிறது. வீதிகளில் செல்வோர் வெள்கூட்டையணிந்து செல்லாதிருப்பது நல்லது.

— ஊர்கற்றி

**விவசாய நிலைய விஜய தசமி**

யாழ்ப்பாணம், வியாபலாவி விவசாய நிலைய உழையர்கள் விஜயதசமி விழாவை நாளை வெள்ளிக்கிழமை சிறப்புடன் கொண்டாடப்படவிருக்கின்றனர்.

விவசாய தளபதி திரு. திராஜநாயகம் தலைமையில் இவ்விழா நடைபெறும். விசேட நிகழ்ச்சிகளும் இடம்பெறும். (2)

Table with 2 columns of numbers and letters, likely a lottery or drawing result list.

# "மருந்து உபகரணத் தட்டுப்பாட்டை நீக்கு"

## உள்ளூராட்சி மருத்துவக் கோரிக்கை

யாழ்ப்பாணம், வியாழன் ஆயிரவேத இலவச வைத்தியசாலைகளில் மருந்துகள் தட்டுப்பாடு, தேவையான உபகரணங்கள் வழங்கப்படாமை போன்ற குறைபாடுகளை நிவர்த்தி செய்ய நடவடிக்கை எடுக்குமாறு சுகாதார அமைச்சரைக் கேட்டுக்கொள்ளும் தீர்மானம் ஒன்றினை அகில இலங்கை உள்ளூராட்சிமன்ற சித்த-ஆயிரவேத மருத்துவ உத்தியோகத்தர்கள் சங்கம் நிறைவேற்றியுள்ளது.

வைத்திய கலாநிதி வி. க. சண்முகநாதன் தலைமையில் நடைபெற்ற கூட்டத்தில் இத்தீர்மானம் நிறைவேற்றப்பட்டது.

ஆயிரவேத வைத்தியசாலை சம்பந்தமான அரசாங்க நன் கொடையினை வருடா வருடம் தாமதமின்றி உள்ளூராட்சிமன்றங்கள் பெறக்கூடியதாக நடவடிக்கை எடுக்குமாறு உள்ளூராட்சி அமைச்சரைக் கேட்டுக்கொள்ளும் தீர்மானமும் நிறைவேற்றப்பட்டது.

உதவியாளர்களின்றி இயங்கும் உள்ளூராட்சிமன்ற வைத்தியசாலைகளில் குறைந்தது ஒரு உதவியாளராவது நியமிக்க வேண்டுமென்றும், இது அரசாங்கக் கொள்கைத் திட்டத்திற்கமைய மக்களுக்கு வேலை வாய்ப்பினையும் அளிக்குமெனவும் சம்பந்தப்பட்ட அதிகாரிகளுக்கு எடுத்துக் கூறி ஆவன மதிக்கச் சபை சுகமனதாக செய்தல். சங்கம் சித்த மருந்த ஏற்றுக்கொண்டது. (2)

### 'அமிர்' கூட்டிய மாநாட்டில் தொகுதி அபிவிருத்தி ஆய்வு

மாவிட்டபுரம், புதன் காங்கேசன்துறைத் தொகுதி அபிவிருத்தி வேலைகள் பற்றி ஆராய, திரு. அ. அமிர்தலிங்கம் எம். பி. கூட்டிய மாநாட்டில் தொகுதியின் பல்வேறு பகுதிகளிலிருந்தும் பல கோரிக்கைகள் அவரிடம் சமர்ப்பிக்கப்பட்டபோதும் தற்போது கிடைக்கப்பெற்றுள்ள 2 லட்சம் ரூபாயைக் கொண்டு தொகுதியில் பரவலான முறையில் அத்தியாவசியத் தேவைகளை மட்டுமே நற்போதைக்கு மேற்கொள்வதென முடிவு செய்யப்பட்டது.

தெல்லிப்பழை பல நேரக்குக் கூட்டுறவுச் சங்க மண்டபத்தில் நடந்த இம்மாநாட்டில் உள்ளூராட்சிமன்றப் பிரதிநிதிகள், பாடசாலை அதிபர்கள், கிராம அபிவிருத்தி மன்றப் பிரதிநிதிகள் ஆகியோர் கலந்துகொண்டு தத்தம் பகுதிகளில் மேற்கொள்ளப்படவேண்டிய அபிவிருத்தி வேலைகள் பற்றி எடுத்துக் கூறினர்.

காங்கேசன்துறை சீமெந்துத் தொழிற்சாலைச் சீமெந்துத்துகிராமங்களுக்குள் புகுந்து சுகாதாரத்திற்குப் பங்கமேற்படுத்துவதுடன், விவசாயத் தையும் பாதிப்பதால் அதைத் தடுத்த உடன் நடவடிக்கை

### சிவானந்த குருகுலம்

யாழ்ப்பாணம், வியாழன் யாழ்ப்பாணம் நீராவிடி கடைச்சாமி வீதியில் அகில இலங்கை இந்து மகாமன்றத்தின் ஆரவில் நடைபெறும் சிவானந்த குருகுல பாடசாலை நவராத்திரி விடுமுறைக்குப் பின் இம்மாதம் 22-ம் திகதி சவிக்சிழமை காலை 8-00 மணிக்கு சரஸ்வதி யுஜைபுடன் ஆரம்பமாகவிருக்கிறது. அன்று புதிய மாணவர்களை குருபரம்பரைப் பெற்றோர்கள் அழைத்துவந்து வித்தியாரம்பம் செய்துவைத்து பாடசாலையில் சேர்க்கப்படுவர் என குருகுலநிர்வாகண்தர்பிரம்மஜ்யோப. சுப்பிரமணிய ஐயர் அறிபய்த்தருகிறார். |அ|

### விவசாய காப்புறுதித்திட்டம்: தீவிர அமுலாகும்

உடுப்பிட்டி, புதன் வடமராட்சியில் சுமத்தொழிற் காப்புறுதித் திட்டத்தை இவ்வாண்டுக்கான பெரும் போகத்தில் தீவிரமாக அமுல் செய்யப் பயிர்க்காப்புறுதிச் சபை நடவடிக்கை எடுத்துள்ளது. இதற்கு முன்னேடியாக உடுப்பிட்டிய் பயிர்ச் செய்கைக்குழு, புலோலிப் பயிர்ச் செய்கைக்குழு, கட்டடைவேலிப் பயிர்ச் செய்கைக்குழு, தெல்லியடிப் பயிர்ச் செய்கைக்குழு ஆகிய நான்கு பயிர்ச் செய்கைக் குழுப் பகுதிகளிலும் உள்ள விவசாயிகளிடமிருந்து நெற்செய்கைக்கான சுமத்த தொழிற் காப்புறுதியை அறிவிப்பு புலோலி சுமத்த தொழிற் செய்கைக் குழு மூடிய செய்துள்ளது. அதே மாதம் 31-ம் திகதிக்கு முன்னர் சுமத்த தொழிற் காப்புறுதித் கட்டுப் பணங்களைச் செலுத்த வேண்டுமென்று அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

எனினும் இத்திகதிக்கு முன்பாக விதைக்கப்படுவதற்கு முன்னரே கட்டுப்பணங்கள் செலுத்தப்பட வேண்டுமென்றும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (2)

### தெல்லிப்பழையன்ஸ் கழக சேவை

மாவிட்டபுரம், புதன் உலக வயன்ஸ் சேவை தினத்தை முன்னிட்டு தெல்லிப்பழை வயன்ஸ் கழகத்தின் இப்பகுதியில் பல்வேறுபோது நல சேவையில் ஈடுபட்டதுடன் இளவாலை அநாதை இல்லச்சிறுவர்களுக்கு இலவச உணவளித்தனர். தெல்லிப்பழைப் பகுதியில் மலசல கூடவசதியற்றுத் தவிக்கும் ஏழைப்பொதுமக்களுக்கு மலசலகூடங்கள் அமைத்துக் கொடுப்பதிலும் தெல்லிப்பழை அரசினர் ஆஸ்பத்திரி வார்ட்டுகளிலுள்ள கட்டிடங்களுக்கு மையூசியும் ஆஸ்பத்திரி வாய்க்காலத் துப்பரவாக்கியும் பல்வேறு பொதுநலசேவைகளிலே ஈடுபட்டுவதில் தெல்லிப்பழையன்ஸ் கழகத்தினர் இளவாலை அநாதைச் சிறுவர்களுக்கும் உணவளித்தனர். கழகத்தலைவர் சட்டத்தரணி ஆர். ஜே. செல்வரத்தினம் தலைமையில் நடந்த இச்சேவைகளில்வயன்ஸ் கழக உறுப்பினர்கள் யாவரும் கலந்துகொண்டனர். (அ)

### சுவிஸ் முடிவுகள்

கொழும்பு, செவ்வாய் பீலியந்தலையிலிருந்து இழுக்கப்பட்ட 635-வது சுவிஸ் முடிவுகள்.  
1-ம் பரிசு 34 L 0430 ரூ. 100000/-  
2-ம் பரிசு 11 T 0981 ரூ. 40000/-  
3-ம் பரிசு 10 W 0900 ரூ. 10000/-

தலா 1,300 கொண்ட நூறு ஆறுதல் பரிசுகள் வருமாறு:

Table with 2 columns of numbers and letters, likely a Swiss lottery result list.

**மணிலாக்கு**  
ஒருவன் எகிலவனது தாங்கி முடியுமோ அவ்வளவுக்கு மேலான கண்டம் அவனுக்கு ஏற்படுவதில்லை.  
— மார்க்க ஓளசேலியன்

## சமுதாய The Belanaadu

### விமானக் கடத்தல்

மேற்கு ஜெர்மன் விமானக் கடத்தல் நாடகம் பிரயாணிகளின் உயிர்களுக்கு ஆபத்து எதுவுமில்லாமல் முடிவுக்கு வந்த செய்தி உலக மக்கள் மன வலுக்கு மே மகிழ்ச்சியளிப்பதாகும்.

யுத்த விமானத்தில் பிரயாணம் செய்த எண்பத்தாறு பிரயாணிகளும் ஐந்து நாட்கள் தங்கள் உயிரைக் கையில் பிடித்துக் கொண்டு காவத்தைக் கழித்திருக்கின்றனர்.

எந்த நேரம் என்ற நாடகமே என்று அச்சத்துடனேயே அவர்கள் விமானத்திலிருந்தனர்.

தாங்கள் போவதற்குத் திட்டமிட்ட இடத்துக்குப் பதிலாக தங்களை யமலோகத்துக்கு அனுப்புவதற்கு ஆயத்தமாக நான்குபேர் யமதுதர்கள் போல் விமானத்தில் நிற்பதைப் பார்த்துக்கொண்டிருந்த பிரயாணிகளின் மனநிலை எப்படியிருந்திருக்கும் என்பதைச் சிந்தித்துப் பார்த்தால் நெஞ்சம் நடுங்கும்.

சமீபத்தில் நமது நாட்டில் இலக்கணவரம் ஏற்பட்ட போது வடக்கு சிழக்கு மாகாணங்களுக்கு வெளியே தங்களை மக்கள் பெரும்பான்மையாக வாழும் இடங்களில் வசித்துவந்த தமிழர்கள் கடத்தப்பட்ட விமானத்திலிருந்து பிரயாணிகளின் நிலையை உணர்ந்து கொள்ளக்கூடும்.

தங்களுடைய நோக்கங்களை நிறைவேற்றிக்கொள்வதற்கு விமானங்களைக் கடத்தி பிரயாணிகளைப் பணயம் வைப்பது இப்போது உலகில் சர்வசாதாரணமாகிவிட்டது.

இந்த விமானக் கடத்தலைத் தடுப்பது பற்றிப் பல நாடுகளுக்கும் ஆராய்ந்தனர்; சில தீர்மானங்களும் எடுக்கப்பட்டன.

ஆனால் விமானக்கடத்தலைத் தடுக்கமுடியவில்லை. சமீபத்தில் இஸ்ரேலிய பிரயாணிகளைக் கொண்ட விமானத்தைக் கடத்திய வர்களுக்கு உகண்டாவின் 'என்பே' விமான நிலையத்தில் இஸ்ரேலிய வீரர்கள் அதிரடி கொடுத்துப் பிரயாணிகளைக் காப்பாற்றினர்.

இஸ்ரேலியர்களின் 'என்பே' அதிரடி முறையை மேற்கு ஜெர்மன் வீரர்களுக்கும் பின்பற்றி என்பதற்கு பிரயாணிகளையும் காப்பாற்றி யிருக்கின்றனர். விமானக் கடத்தலுக்குச் சரியான பதில் இதுதான் என்று இஸ்ரேலிய மேற்கு ஜெர்மனியும் நிரூபித்துக் காட்டியிருக்கின்றன.

விமானக் கடத்தல் நாடகத்தை நமது நாடும் ஒரு தடவை பார்த்திருக்கிறது. நமது நாட்டில் மோட்டாகர்கார் கடத்தல்கள் இப்போது புதுவித உருவத்தை எடுத்துள்ளன.

இப்பத்திரிகை 'சமுதாய' விமீட்டுடிக் கிதர்பனத்தராக விவசாய அமைச்சர் மெலவிதி 83-ம் இலக்கத் திலுக்கின அவர்களது அச்சுத்தலில் 1977-ம் ஆண்டு அக்டோபர் மாதம் 20-ந் திகதி அக்டிட்டு வெளியிடப்பட்டது.  
The Belanaadu, Post Box No. 49, Jaffna. Telegram Belanaadu Telephone 389, Registered as News paper in Sri Lanka